



**ANNEE DE LA FRANCE AU BRESIL**



## **RESEAU ID (INTERNATIONALISATION DU DROIT) FRANCO-BRESILIEN**

**TROISIEME RENCONTRE  
LES 16 ET 17 SEPTEMBRE 2009**

**LA MISE EN OEUVRE DE LA NORME INTERNATIONALE PAR LES  
DIVERS ACTEURS DE L'INTERNATIONALISATION DU DROIT  
LES EXEMPLES DE LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT ET DE L'ENFANCE**



**COLLÈGE  
DE FRANCE**  
— 1530 —



Faculté de droit de l'Université de São Paulo  
Largo de São Francisco  
São Paulo - Brésil

**16 septembre 2009**

- 9h30-10h00      **Allocution d'ouverture** par le Doyen de la Faculté de droit de l'Université de São Paulo  
João Grandino Rodas
- 10h00-10h20      **Synthèse des précédentes rencontres**  
Mireille Delmas Marty et Kathia Martin-Chenut
- 10h20-10h30      **Présentation de la 3<sup>ème</sup> rencontre**  
Francisco Rezek

<p style="text-align: center;"><b>Illustrations du rôle des acteurs dans la mise en œuvre de la norme internationale</b></p>
--

(10h30-13h00)      **Première session : la protection de l'environnement**

- Protection de l'environnement : le rôle des juges internationaux (Gilbert Guillaume)
- Protection de l'environnement : le rôle des juges nationaux et de la société civile (William Bourdon, excusé remplacé par Yann Queinnec)
- Protection de l'environnement : le rôle de l'Union européenne (Bénédicte Fauvarque-Cosson)
- Changement climatique : le rôle de l'OMC (Hélène Ruiz Fabri)
- Biodiversité : le rôle des acteurs étatiques et non étatiques (Cláudia Perrone-Moisés)

(15h00-17h30)      **Seconde session : la protection de l'enfance**

- Violence contre l'enfance : le rôle de l'ONU et des rapporteurs spéciaux (Paulo Sérgio Pinheiro)
- Protection des droits de l'enfant notamment en matière d'adoption : le rôle des acteurs étatiques et non étatiques (Régis De Gouttes)
- Protection de l'enfance contre les phénomènes du trafic d'enfants et de la prostitution infantile : le rôle des acteurs étatiques et non étatiques (Tarciso Dal Maso Jardim)
- Protection de l'enfance contre le phénomène des enfants-soldats : le rôle des acteurs étatiques et non étatiques (Kathia Martin-Chenut)

**17 septembre 2009**

**Réflexions transversales sur le rôle des acteurs  
dans la mise en œuvre de la norme internationale**

(9h30-13h00)

- La dialectique entre l'ONU et la société civile (Emmanuel Decaux)
- Le rôle de l'OMC et de l'OIT (Umberto Celli)
- Le rôle des acteurs régionaux de la protection des droits de l'homme : CEDH et CourIDH (Laurence Burgorgue-Larsen)
- Le rôle des acteurs régionaux de l'intégration économique : UE et Mercosur (Deisy Ventura)
- Le rôle des Cours suprêmes (Joaquim Barbosa)

**Bilan et perspectives du Réseau ID franco-brésilien**

(15h00-17h00)

- Conclusions de la troisième rencontre (Celso Lafer)
- Bilan des trois rencontres (Mireille Delmas-Marty et Francisco Rezek)
- Perspectives : publication des travaux, prochaines rencontres... (Kathia Martin-Chenut)

## LISTE DES PARTICIPANTS

- **Joaquim BARBOSA** (Docteur en droit de l'Université de Paris II, Juge au *Supremo Tribunal Federal*)
- **William BOURDON** (Avocat international, Président fondateur de l'Association Sherpa, ancien Secrétaire général de la FIDH)
- **Laurence BURGORGUE-LARSEN** (Professeur de droit international à l'Université de Paris I)
- **Paulo CASELLA** (Professeur titulaire de la Chaire de droit international public et chef du Département de droit international et comparé de la Faculté de droit de l'Université de São Paulo)
- **Umberto CELLI** (Professeur de droit international à la Faculté de droit de l'Université de São Paulo)
- **Emmanuel DECAUX** (Professeur de droit international à l'Université de Paris II, membre du Comité consultatif du Conseil des droits de l'homme des Nations Unies)
- **Tarciso DAL MASO JARDIM**, (Consultant législatif du Sénat brésilien dans le domaine des relations étrangères et défense nationale)
- **Mireille DELMAS-MARTY** (Professeure au Collège de France, Membre de l'Académie des Sciences morales et politiques)
- **Régis de GOUTTES** (Premier avocat général à la Cour de cassation, Ancien Président du Comité directeur européen pour les droits de l'homme, Président du Comité pour l'élimination de la discrimination raciale des Nations Unies)
- **Gilbert GUILLAUME** (ancien Juge et Président de la Cour internationale de justice, Membre de l'Académie des Sciences morales et politiques)
- **Bénédicte FAUVARQUE-COSSON** (Professeur de droit international et comparé à l'Université de Paris II, Secrétaire générale de la Société de Législation Comparée)
- **Celso LAFER** (Professeur titulaire de philosophie du droit à l'Université de São Paulo, ancien Ministre des affaires étrangères, membre de l'Académie brésilienne des sciences)
- **Kathia MARTIN-CHENUT** (Docteur en droit et habilitée à diriger de recherches par l'Université de Paris I, Chercheur et Coordinatrice du Réseau ID franco-brésilien au Collège de France)
- **Claudia PERRONE-MOISES** (Professeure de droit international à la Faculté de droit de l'Université de São Paulo, chercheur au Centre d'études sur la violence de l'Université de São Paulo)
- **Paulo Sérgio PINHEIRO** (Professeur de relations internationales, Watson Institute of International Studies, Brown University, ancien expert indépendant du Secrétaire général des Nations Unies pour l'étude globale sur la violence contre l'enfant, ancien rapporteur spécial des Nations Unies pour le Myanmar, Commissaire et rapporteur sur les droits de l'enfant de Commission interaméricaine des droits de l'homme)
- **Francisco REZEK** (ancien juge à la Cour internationale de justice et au *Supremo Tribunal Federal*, ancien Ministre des affaires étrangères du Brésil, ancien professeur de l'Université de Brasília, actuellement avocat et professeur universitaire).
- **Hélène RUIZ-FABRI** (Professeure de droit international à l'Université de Paris I, Directrice de l'UMR de droit comparé de Paris, Présidente de la Société européenne de droit international)
- **DEISY VENTURA** (Docteur en droit par l'Université de Paris I et Professeure de relations internationales à l'Université de São Paulo)

